



Condado de Durham

200 E. Main Street Durham,
NC 27701
(919) 560-0025

Orden del día Junta de Comisionados del Condado

Martes, 28 de mayo de 2024

7:00 PM

Cámara de los
comisionados

Sesión ordinaria

"Reunión pública"

La Junta de Comisionados solicita a sus miembros y a la ciudadanía que se comporten de manera respetuosa y educada, tanto con la Junta como con los demás miembros de la comunidad. Si, en cualquier momento, algún miembro de la Junta o asistente a la reunión deja de respetar esta reunión pública, la presidenta solicitará a esta persona que abandone la reunión hasta que haya recuperado su control personal. Si no se restaura el orden y el decoro, la presidenta suspenderá la sesión hasta el momento en que se pueda observar un compromiso verdadero con la reunión pública.

"Reconocimiento del territorio"

Al encontrarnos para esta reunión de los comisionados del condado de Durham, es muy importante reconocer la dolorosa verdad de la historia. Nos encontramos en las tierras ancestrales robadas a los pueblos Catawba, Eno, Occaneechi, Shakori y Tuscarora, cuya profunda conexión con esta tierra antecede nuestra llegada. Reconocemos con humildad el desplazamiento injusto y la violencia que se llevó a cabo, lo que llevó al despojo de las tierras ancestrales a los pueblos indígenas. Su resistencia frente a tal adversidad es un testimonio de su fuerza y espíritu.

Nuestro deseo es comprometernos a fomentar la comprensión, la sanación y la justicia para todos los que habitan esta tierra con el fin de honrar humildemente a los ancestros y los ancianos de estas naciones, tanto del pasado como del presente. Avancemos juntos con corazones abiertos, reconozcamos el pasado y acojamos un futuro guiado por la compasión, el respeto y la unidad.

Como una forma de cortesía hacia las demás personas, por favor, apaguen sus teléfonos celulares durante la reunión.

Sesión ordinaria de las 7:00 p. m.

1. Comienzo de la sesión ordinaria - Juramento a la bandera (5 min)
2. Ajustes al orden del día (5 min)
3. Anuncios (5 min)

[24-0298](#)

Anuncios (5 min)

Texto del orden del día:

1. **Presentación del nuevo sitio web de Aging Well Durham** - El sitio web de Aging Well Durham [Envejecer Bien Durham] ha sido lanzado de manera oficial. En este sitio, puede encontrar el Plan Integral para el Envejecimiento, conocer la Misión y la Visión y consultar actualizaciones sobre eventos en la comunidad. Para obtener más información, puede visitar www.agingwelldurham.org <<http://www.agingwelldurham.org>>.
2. **Sesiones de escucha de Healthy Durham** - ¡La Alianza por una Durham saludable quiere escuchar sus opiniones sobre las prioridades de salud en el condado de Durham! Puede ganar una tarjeta de regalo por \$25 por participar en una sesión comunitaria de escucha. Hay dos sesiones el miércoles 29 de mayo. Las personas con discapacidades pueden asistir a Bull City Bakeshop (3601 Witherspoon Blvd., suite 109), de 9:30 a 11:30 a. m. Inscríbese en <<https://www.tinyurl.com/ms8c6dt>>. Los adultos que se identifican como hombres pueden asistir de 1 a 3 p. m. en JRC3 Design (4517 Hillsborough Rd.). Inscríbese en <<https://www.tinyurl.com/3j4tdu9e>>.
3. **Evento de Reciclaje Electrónico** - El vertedero del norte del condado de Durham (11894 N. Roxboro Road en Rougemont) llevará a cabo un evento de reciclaje de aparatos electrónicos el sábado 1 de junio, de 8 a. m. a 12 p. m. Este evento es solo para los habitantes del área no incorporada del condado de Durham y, para participar, debe contar con una calcomanía de residuos sólidos vigente para 2023-2024. Los artículos aceptados son: televisores, equipos de sonido, consolas de juegos, computadoras, monitores, laptops, teclados, impresoras, CPUs, altavoces, teléfonos, teléfonos celulares, máquinas de fax, electrónicos de cocina, herramientas eléctricas, herramientas inalámbricas, secadores de cabello, rizadoros y relojes despertadores. No se aceptan residuos generados comercialmente.
4. **Izamiento de la bandera para el Juneteenth** - Se invita a toda la comunidad al Tribunal del Condado de Durham (510 S. Dillard Street) el miércoles 5 de junio para la ceremonia oficial anual de izamiento de la bandera en conmemoración del Juneteenth [Día de la liberación] de Carolina del Norte, patrocinada por Spectacular Magazine. La ceremonia comienza a las 11:30 a. m. y el izamiento de la bandera se realizará las 12 p.m. Para obtener más información, puede visitar <<https://spectacularmag.com>>.
5. **Presente su solicitud para el Durham Neighborhood College** - El Durham Neighborhood College [Colegio del Vecindario de Durham] es un programa educativo único de 7 semanas de duración ofrecido por los gobiernos de la ciudad de Durham y el condado de Durham para que los miembros de la comunidad puedan reunirse e interactuar con el personal de estos gobiernos con el fin de aprender sobre todo lo relacionado con el gobierno local. Las sesiones se realizarán los jueves en la noche del 5 de septiembre al 17 de octubre, y se ofrecerá una comida ligera. La clase tiene un límite de 25 cupos. El costo es de \$35. Presente su solicitud en www.dconc.gov/neighborhoodcollege <<http://www.dconc.gov/neighborhoodcollege>>. La fecha límite es el 21 de junio.
6. **Encuentre dinero en NCCash.com** - ¿Es usted una de las personas a las que se le debe dinero del fondo de propiedad no reclamada del Tesoro de Carolina del Norte? Este fondo alcanza casi \$1.3 mil millones. "Claim Your Cash", parte del Programa NC Cash, ayuda a que los propietarios puedan encontrar su propiedad no reclamada. La propiedad no reclamada consiste en cuentas bancarias, salarios, depósitos de

servicios públicos, ganancias por pólizas de seguros, acciones, bonos y contenidos de cajas de seguridad que normalmente han sido abandonados por uno a cinco años. Ingrese hoy mismo a <https://NCCash.com> e ingrese su nombre o el nombre de su negocio para ver si tiene dinero no reclamado.

7. **Obtenga una Copia de Mi Durham** - La Oficina de Información Pública del Condado de Durham ha publicado “Mi Durham: Guía del Gobierno del Condado de Durham para Niños” - un folleto que ofrece a los jóvenes lectores del condado de Durham un recurso integral que les enseña sobre el funcionamiento del gobierno del condado de Durham y sobre los importantes servicios diseñados para dar soporte a una comunidad en la que todos puedan vivir, crecer y prosperar. Descargue una copia en inglés o español en <https://www.dconc.gov/county-departments/departments-f-z/public-information/publications#!/> <https://www.dconc.gov/county-departments/departments-f-z/public-information/publications> o recoja una en alguna de las sedes de la Biblioteca del Condado de Durham y en la Oficina de Información Pública (200 E. Main Street, segundo piso).

4. Minutas (5 min)

[24-0299](#)

Minutas (5min)

Archivos adjuntos:

[Sesión de trabajo - 6 de mayo de 2024](#)

[Sesión ordinaria - 13 de mayo de 2024](#)

5. Puntos ceremoniales (20 min)

[24-0278](#)

Resolución - Mes de la Herencia Asiática Estadounidense y de los Isleños del Pacífico de 2024 (10min).

Texto del orden del día:

Se le solicita a la Junta que emita una resolución para celebrar el Mes de la Herencia Asiática Estadounidense y de los Isleños del Pacífico durante mayo de 2024 en el condado de Durham. El propósito de la resolución es reconocer y rendir un homenaje al Mes de la Herencia Asiática Estadounidense y de los Isleños del Pacífico en el condado de Durham para aumentar la sensibilización y celebrar las experiencias y contribuciones de la comunidad de personas asiático estadounidenses e isleños del Pacífico en el condado de Durham. Desde 1992, el Mes de la Herencia Asiática Estadounidense y de los Isleños del Pacífico se ha celebrado a nivel nacional con el fin de reconocer las contribuciones, la profunda historia y la diversidad que los asiáticos estadounidenses e isleños del Pacífico aportan a nuestra comunidad. Estamos comprometidos a fomentar una cultura de inclusión, diversidad y entendimiento dentro del condado de Durham. Juntos, nos esforzamos por reconocer, aprender y apreciar las diversas narrativas que dan forma a nuestra historia colectiva.

Alineación con el plan estratégico: Meta 1: Prosperidad y enriquecimiento de la comunidad y la familia, Meta 3: Comunidad segura y estable, y la Meta 5: Gobierno responsable, eficiente y visionario.

Personal de referencia: Dr. Brent Lewis, director, Bienestar Equitativo.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta emita una resolución para celebrar el Mes de la Herencia Asiática Estadounidense y de los Isleños del Pacífico durante mayo de 2024.

Archivos
adjuntos:

[Resolución - Mes de la Herencia Asiática Estadounidense y de los Isleños del Pacífico \(28 de mayo de 2024\)](#)

24-0279

Resolución - Mes de la Herencia Judío Estadounidense 2024 (10min).

Texto del orden del día:

Se le solicita a la Junta que emita una resolución para celebrar el Mes de la Herencia Judío Estadounidense durante mayo de 2024 en el condado de Durham. El propósito de la resolución es reconocer y rendir un homenaje al Mes de la Herencia Judío Estadounidense con el fin de aumentar la sensibilización y celebrar las experiencias y contribuciones de la comunidad de personas judío estadounidenses en el condado de Durham. El Mes de la Herencia Judío Estadounidense se celebra a nivel nacional desde 2006 para reconocer la dinámica y diversa experiencia judío-estadounidense. Estamos comprometidos a fomentar una cultura de inclusión, diversidad y entendimiento dentro del condado de Durham. Juntos, nos esforzamos por reconocer, aprender y apreciar las diversas narrativas que dan forma a nuestra historia colectiva.

Alineación con el plan estratégico: Meta 1: Prosperidad y enriquecimiento de la comunidad y la familia, Meta 3: Comunidad segura y estable, y la Meta 5: Gobierno responsable, eficiente y visionario.

Personal de referencia: Dr. Brent Lewis, director, Bienestar Equitativo.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta emita una resolución para celebrar el Mes de la Herencia Judío Estadounidense durante mayo de 2024.

Archivos
adjuntos:

[Resolución - Mes de la Herencia Judío Estadounidense - 28 de mayo de 2024](#)

6. Aprobación del orden del día (15 min)

24-0259

Aprobación de un contrato con Scottie's Building Services para el lavado de ventanas exteriores e interiores para seis edificios del condado: administrativo II, Salud y Servicios Humanos, Biblioteca Principal, Biblioteca Suroeste, Biblioteca Sur y Biblioteca Regional del Norte; por la suma de \$56,900.00. RFP 24-025

Texto del orden del día:

Se le solicita a la Junta que autorice a la gerente del condado para que celebre un contrato por la suma de \$56,900.00 con Scottie's Building Services un servicio de lavado de ventanas exteriores e interiores en seis edificios del Condado: administrativo II, Salud y Servicios Humanos, Biblioteca Principal, Biblioteca Suroeste, Biblioteca Sur y Biblioteca Regional del Norte; por la suma de \$56,900.00. Han pasado varios años desde que se realizó este servicio y los edificios necesitan este mantenimiento. La fuente de financiamiento es el presupuesto operativo de Servicios de Conserjería, 4190520000, cuenta de servicios contratados varios.

Alineación con el plan estratégico: Mejora del desempeño ambiental de los edificios e infraestructura del condado se alinea con la Meta 4 (Protección ambiental) del Plan Estratégico.

Personal de referencia: Motiryo Keambiroiro, directora de Servicios Generales, Tom Kutch, especialista en control de calidad y contratación.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta autorice a la gerente del condado para que celebre un contrato por la suma de

\$56,900.00 con Scottie's Building Services un servicio de lavado de ventanas exteriores e interiores en seis edificios del Condado: administrativo II, Salud y Servicios Humanos, Biblioteca Principal, Biblioteca Suroeste, Biblioteca Sur y Biblioteca Regional del Norte; por la suma de \$56,900.00.

**Archivos
adjuntos:**

[AAF Lavado de ventanas interiores y exteriores](#)

[Documento suplementario AAF - Aprobación de contrato](#)

[RFP 24-025 Lavado de ventanas interiores y exteriores en 6 edificios del condado de Durham](#)

[Tabulación completa de puntajes de las ofertas para Lavado de ventanas interiores y exteriores](#)

[Formulario AAF Evaluación de cumplimiento de MWBE - para 24-025 RFP 040924](#)

24-0277

Enmienda a proyecto de capital No. 24CPA00026 para reducir el presupuesto del proyecto de capital para el programa de seguridad de tecnologías de la información (4200DC142) por \$84,329.73 y el presupuesto del proyecto de capital para la actualización del sistema de planificación de recursos empresariales S4 HANA de SAP (4200DC109) por \$166,370.27 y aumentar el presupuesto del proyecto de capital para tecnología audiovisual 21 (4200DC139) por \$250,700 con el fin de actualizar la tecnología en las salas de conferencias de la Biblioteca Principal.

Texto del orden del día:

Se le solicita a la Junta que apruebe la enmienda a proyecto de capital No. 24CPA00026 que reduce el presupuesto del proyecto de capital para el programa de seguridad de tecnologías de la información (4200DC142) por \$84,329.73 y el presupuesto del proyecto de capital para la actualización del sistema de planificación de recursos empresariales S4 HANA de SAP (4200DC109) por \$166,370.27 y aumenta el presupuesto del proyecto de capital para tecnología audiovisual 21 (4200DC139) por \$250,700 con el fin de actualizar la tecnología en las salas de conferencias de la Biblioteca Principal.

Proyecto	Presupuesto actual	Aumenta	Presupuesto revisado
Programa de seguridad de tecnologías de la información (42001910DC142)	\$1,226,360.00	\$(84,329.73)	\$1,142,030.27
Proyecto de capital para la actualización del sistema de planificación de recursos empresariales S4 HANA de SAP (42001910DC109)	\$250,000.00	\$(166,370.27)	\$83,629.73
Proyecto de capital para tecnología audiovisual 21 (42001910DC139)	\$1,270,000.00	\$250,700.00	\$1,520,700.00
TOTAL	\$2,746,360.00	\$ -	\$2,746,360.00

Recientemente, se ha estado experimentando problemas frecuentes con el equipo de cómputo en las salas de conferencias que afectan el funcionamiento adecuado y la fiabilidad. El público ha expresado su preocupación respecto a este asunto de manera constante. La transferencia de fondos atendería las actualizaciones en la tecnología. El Departamento de Sistemas de Información y Tecnología, junto con Servicios de Biblioteca, ha elaborado un plan estratégico y esta transferencia puede comenzar a resolver los problemas de inmediato.

Los fondos se transferirían del proyecto de capital para la actualización del sistema de planificación de recursos empresariales S4 HANA de SAP por la suma de \$166,370.27, ya que ahora la financiación para la siguiente fase de la actualización del sistema de planificación de recursos empresariales va a ser cubierta por el presupuesto operativo de Sistemas de Información y Tecnología para el año fiscal en vigencia 2023-24. El dinero restante, que suma un total de \$84,329.73, se transferiría del proyecto de capital para el programa de seguridad de tecnologías de la información, ya que el cronograma de

implementación puede ser ajustado. Por lo tanto, se pueden reasignar fondos por la suma de \$250,700.00 para financiar las necesidades de la Biblioteca Principal.

Alineación con el plan estratégico: Meta 5, Gobierno responsable, eficiente y visionario.

Personal de referencia: Greg Marrow, director de Sistemas de Información; Tamara Minor, especialista sénior de negocios TI.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta apruebe la enmienda a proyecto de capital No. 24CPA00026 que reduce el presupuesto del proyecto de capital para el programa de seguridad de tecnologías de la información (4200DC142) por \$84,329.73 y el presupuesto del proyecto de capital para la actualización del sistema de planificación de recursos empresariales S4 HANA de SAP (4200DC109) por \$166,370.27 y aumenta el presupuesto del proyecto de capital para tecnología audiovisual 21 (4200DC139) por \$250,700 con el fin de atender la tecnología averiada o desactualizada en las salas de conferencias de la Biblioteca Principal.

Archivos adjuntos:

[CPA-26 FORMULARIO LEGAL Transferencia IST Actualizaciones Biblioteca Principal](#)

24-0293

Aprobación de contrato con Convergent Technologies LLC por la suma de \$129,845.31 para la renovación de las licencias de software de los servidores Lenel S2 para gestión de video y control de acceso del Condado de Durham.

Texto del orden del día:

Se le solicita a la Junta que autorice a la gerente del condado para que celebre un contrato con Convergent Technologies LLC para la renovación de las licencias del software de los servidores Lenel S2 para gestión de video y control de acceso por la suma de \$129,845.31. La renovación de las licencias de software permitiría al condado de Durham actualizar el firmware de los sistemas, permitir actualizaciones de software y añadir nuevas ubicaciones en los 28 servidores de gestión de video del condado y en los servidores de control de acceso empresarial y mantener las licencias de software de esos servidores. La financiación para este contrato ya se encuentra en el presupuesto actual, no se necesitan nuevos fondos.

Alineación con el plan estratégico: Este punto se alinea con la Meta estratégica 3, Comunidad segura y estable para todos, y con la Meta estratégica 5, Gobierno responsable, eficiente y visionario; pues proporciona un control de seguridad y acceso efectivo y moderno para los edificios del condado.

Personal de referencia: Motiryo Keambiroiro, directora Servicios Generales, Isaac Alderman gerente de Seguridad.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta autorice a la gerente del condado para que celebre un contrato con Convergent Technologies LLC para las licencias del software Lenel S2 necesarias por la suma de \$129,845.31.

Archivos adjuntos:

[Documento suplementario AAF - Aprobación de contrato Convergent](#)

[Cotización Convergent- Renovación de licencias S2 Condado de Durham](#)

[Sourcewell - Convergent Acuerdo de compra cooperativa 030421-CTL](#)

[Sourcewell - Convergent Información de precios 030421-CTL](#)

[Memorándum Periodo de renovación licencia anual S2](#)

24-0296

Aprobación de reintegro y liberación de impuesto a la propiedad para el periodo comprendido entre el 1 al 15 de marzo de 2024.

Texto del orden del día: Se le solicita a la Junta que apruebe las liberaciones y reintegros para el periodo comprendido entre el 1 y 15 de mayo de 2024, lo que incluye ajustes a los impuestos del año en vigencia y los de años anteriores. Debido a ajustes de valorización de la propiedad por valoraciones, discrepancias en el listado, listados duplicados, y errores administrativos, etc., el informe adjunto detalla las liberaciones y reintegros para mayo de 2024.

El informe de este mes incluye liberaciones y reintegros para el año 2023 por un total de \$49,877.48. Las liberaciones y reintegros para los años anteriores (2015-2022) suman un total de \$90,663.47. Las liberaciones y reintegros correspondientes al periodo comprendido entre el 1 al 15 de mayo de 2024 suman un total de \$140,540.95.

Alineación con el plan estratégico: Meta 5: Gobierno responsable, eficiente y visionario. La razón de esta solicitud es para garantizar que el condado cumpla con los Estatutos Generales de Carolina del Norte, que se aseguran de que seamos responsables y rindamos cuentas ante nuestros habitantes.

Personal de referencia: Keyar Doyle, administrador de Impuestos.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta apruebe el reporte de liberación y reintegro de impuestos a la propiedad del periodo comprendido entre el 1 y el 15 de mayo de 2024 como se ha presentado y autorice al evaluador de impuestos para que ajuste los registros fiscales como se describe en el reporte.

Archivos adjuntos:

[Respaldo de detalle de la liberación y reintegro - mayo de 2024 - 28 de mayo, 2024 \(#1\)](#)

[Respaldo- Reporte de liberación de facturas - mayo de 2024 - 28 de mayo, 2024 \(#1\)](#)

[Respaldo- Reporte de reintegro Pendiente - mayo de 2024 - 28 de mayo, 2024 \(#1\)](#)

24-0314

Aprobación de la enmienda a proyecto de capital No.24CPA00027 y de la ordenanza para la enmienda al presupuesto No.24BCC00103 para disponer de \$215,450 del saldo del fondo empresarial de los servicios públicos de alcantarillado y transferir esos fondos al nuevo proyecto para la estación de bombeo, tubería presurizada y desagüe en Page Park (7100SE065); aprobación de contrato con la empresa de diseño y construcción Crowder Construction Company para servicios previos a la construcción por la suma de \$205,191 y autorización a la gerente del condado para que ejecute el contrato y cualquier enmienda relacionada, siempre que no exceda el presupuesto por \$215,450.

Texto del orden del día: Se le solicita a la Junta que apruebe la enmienda a proyecto de capital No.24CPA00027 y la ordenanza para la enmienda al presupuesto No.24BCC00103 para disponer de \$215,450.00 del saldo del fondo empresarial de los servicios públicos de alcantarillado y transferir esos fondos al nuevo proyecto para la estación de bombeo, tubería presurizada y desagüe en Page Park (7100SE065); apruebe un contrato con la empresa de diseño y construcción Crowder Construction Company para servicios previos a la construcción por la suma de \$205,191 y autorice a la gerente del condado para que ejecute el contrato y cualquier enmienda relacionada, siempre que no exceda el presupuesto por \$215,450.

Proyecto	Presupuesto actual	Aumenta	Presupuesto revisado
Estación de bombeo en Page Park (7100SE065)	\$ -	\$215,450.00	\$215,450.00
TOTAL	\$ -	\$215,450.00	\$215,450.00

Un informe preliminar de ingeniería recomendó la implementación de una serie de mejoras a la estación de bombeo Page Park. Las mejoras a la estación de bombeo aumentarían la

capacidad en el alcantarillado en la cuenca de Northeast Creek y mejoraría la fiabilidad de la estación, así como su facilidad de mantenimiento. La estación de bombeo de Page Park fue construida en 1997.

Se recomienda la implementación de las mejoras en Page Park por las siguientes razones:

- La estación de bombeo actual es del tipo succión negativa, una tecnología más antigua con componentes que se encuentran hacia el final de su ciclo de vida útil.
- Los componentes de acero, como las bases de las bombas, están severamente corroídos y deben ser reemplazados.
- La estación de bombeo se convertirá en una estación de bombeo sumergible, que es más eficiente y requiere menos mantenimiento.
- Se necesitan mejoras eléctricas y de instrumentación.

Para la implementación de este proyecto, se va a emplear un método de entrega progresiva para el diseño y la construcción, lo que implica financiamiento del fondo de alcantarillado por \$2 millones. El Departamento de Ingeniería del condado está utilizando este método de entrega para el proyecto con el fin de agilizar la finalización del proyecto.

En respuesta a la solicitud de cualificaciones #24-026 para servicios de diseño y construcción progresiva, se recibieron dos (2) declaraciones de calificaciones. Se consideró que Crowder Construction Company, en equipo con Kimley-Horn and Associates, Inc., era el equipo más calificado para el proyecto.

El proyecto se llevará a cabo en fases. La Fase I, para la cual solicitamos esta aprobación, es para las evaluaciones de campo de la estación de bombeo, tubería presurizada y alcantarillado, labores de permisos y ocupación y actividades preliminares asociadas como proyecciones de flujo, ubicación, análisis de derechos de paso, adquisición de servidumbres, agrimensuras, agrimensura subterránea para servicios públicos, servicios geotécnicos y diseño detallado. La Fase I también resultará en la elaboración del contrato de tipo precio máximo garantizado (GMP, por sus siglas en inglés).

La Fase II, para la cual solicitaremos la aprobación de la Junta del condado más adelante, incluiría la labor de construcción.

Alineación con el plan estratégico: Esta medida se realiza de acuerdo tanto con el Plan Estratégico *vigente* del condado de Durham, así como con el Plan Estratégico *propuesto* DCo Forward 2029 [El condado de Durham hacia Adelante]:

- Plan Estratégico vigente - Meta 4: “Protección del medioambiente y Prosperidad de la comunidad”, pues este proyecto garantiza la prestación de un servicio de calidad y promueve el desarrollo económico.
- Meta del Plan Estratégico propuesto - Liderazgo financiero: Recolección, financiación y gestión de recursos para la prestación de un servicio de alta calidad.
- Meta del Plan Estratégico propuesto - Infraestructura y ambiente sostenibles: Mantenimiento, protección y mejora de los sistemas naturales y los construidos con el fin de apoyar una comunidad sostenible.

Personal de referencia: Claudia Hager, gerente del condado adjunta; Jay Gibson PE, director de Servicios Ambientales y de Ingeniería; Stephanie Brixey, directora adjunta de

Servicios Ambientales y de Ingeniería; Jerry Morrone, gerente de proyecto, Vincent Chirichella, gerente de proyecto sénior. Gerente de proyecto.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta apruebe la enmienda a proyecto de capital No.24CPA00027 y la ordenanza para la enmienda al presupuesto No.24BCC00103 para disponer de \$215,450.00 del saldo del fondo empresarial de los servicios públicos de alcantarillado y transferir esos fondos al nuevo proyecto para la estación de bombeo, tubería presurizada y desagüe en Page Park (7100SE065); apruebe un contrato con la empresa de diseño y construcción Crowder Construction Company para servicios previos a la construcción por la suma de \$205,191 y autorice a la gerente del condado para que ejecute el contrato y cualquier enmienda relacionada, siempre que no exceda el presupuesto por \$215,450.

Archivos adjuntos:

[AAF Documento suplementario - Aprobación de contrato - Page Pk](#)
[_240501 Borrador FINAL t DBIA 535-GCs para Page_Pk](#)
[_240501 Borrador FINAL DBIA 545-Prog-D-B- Acuerdo Page_Pk](#)
[_240520 Page Pk Rd PS DBIA ANEXO A Criterios del propietario del proyecto](#)
[_240520 Page Pk Rd PS DBIA ANEXO B Alcance de servicios de la Fase I](#)
[_240520 Page Pk Rd PS DBIA ANEXO C Requisitos de seguro](#)
[240502 Aprobación de fiscal del condado](#)
[_240520 Condado de Durham - Estación de bombeo Page Park Fase 1 Resumen MWBE](#)
[240503 Formulario de evaluación de cumplimiento de MWBE-AAF para 24-026R1 RFQ](#)
[AAF-103 y CPA-27 FORMULARIO LEGAL Disponer \\$215,450 de Fondo alcantarillado](#)
[CPA-27 & BCC-103 FORMULARIO LEGAL Disponer fondos ARPA y alcantarillado](#)

7. Audiencias públicas (60 min)

24-0297 Audiencia pública sobre el presupuesto recomendado por la gerente del condado para el año fiscal 2024-25 (60min).

Texto del orden del día:

Se le solicita a la Junta realizar una audiencia pública para escuchar la opinión del público sobre el presupuesto recomendado por la gerente del condado para el año fiscal 2024-25. Para poder escuchar a todos los ciudadanos interesados, los comisionados normalmente establecen un tiempo límite de tres minutos para cada interlocutor, sin embargo, el límite de tiempo podría ser ajustado a discreción de la presidenta Allam.

Los comentarios recibidos por la secretaria del condado serán leídos durante la reunión, agregados a las minutas, compartidos con las comisionadas y colocados en el sitio web del condado.

Los miembros de la comunidad que deseen enviar sus comentarios a la Junta de Comisionados del condado pueden usar el correo postal, fax, el portal de comentarios en línea (detalles más adelante) o correo electrónico.

Los comentarios deben recibirse a más tardar el domingo 26 de mayo de 2023 a las 2 p. m.

- Correo electrónico: clerk@dconc.gov <<mailto:clerk@dconc.gov>>
- Dirección de correo postal: Monica Wallace, secretaria de la Junta, 200 East Main St, Durham, NC 27701

· Fax: (919) 560-0013

Portal en línea:

Siga este enlace para presentar sus comentarios: [Encuesta para los habitantes Año fiscal 2024-25 <https://dconc2.jotform.com/240335313520038>](https://dconc2.jotform.com/240335313520038).

Alineación con el plan estratégico: Las audiencias públicas se alinean con la Meta 5: Gobierno responsable, eficiente y visionario. El objetivo de propiciar la participación informada del público.

Personal de referencia: Claudia Hager, gerente del condado adjunta; Keith Lane, director de Presupuesto.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta realice una audiencia pública para escuchar la opinión del público sobre el presupuesto recomendado por la gerente del condado para el año fiscal 2024-25 y ponga en consideración los comentarios recibidos durante las deliberaciones previas a la finalización del presupuesto.

8. Nombramientos para juntas y comisiones (10 min)

24-0284 Nombramientos para juntas y comisiones (10 min)

Texto del orden del día: Monica Wallace, secretaria de la Junta, distribuirá boletas a la Junta para hacer nombramientos en las siguientes juntas:

- Comisión asesora de peatones y bicicletas
- Equipo de Protección infantil de la comunidad/Prevención de fallecimiento infantil
- Junta de apelación sobre perros peligrosos
- Autoridad de Memorial Stadium

La Junta de Comisionados reconoce la necesidad de contar con una muestra representativa de los habitantes del condado de Durham desempeñándose en juntas, comisiones, comités y autoridades. Ninguna persona debe desempeñarse por más de cuatro periodos consecutivos en juntas con periodos de 2 años, más de tres periodos consecutivos en juntas con periodos de 3 años, más de dos periodos consecutivos en juntas con periodos de 4 años; y no más de un periodo consecutivo en juntas con periodos de 5 y 6 años en cualquier puesto, a menos que los estatutos establezcan algo diferente o que no haya candidatos que cumplan con los requisitos de elegibilidad. La Junta de Ecuilización y Revisión está exenta de estos límites en estos periodos.

Alineación con el plan estratégico: Este punto se alinea con la Meta 5: Gobierno responsable, eficiente y visionario. Cuando los miembros de la comunidad participan y crean alianzas en nuestras juntas y comisiones, hemos alcanzado la visión de nuestro Plan Estratégico - una comunidad pujante y dinámica con una abundante cantidad de oportunidades para que todos sus habitantes vivan, trabajen, aprendan, jueguen y crezcan.

Personal de referencia: Monica Wallace, secretaria de la Junta.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta de Comisionados del Condado realice un voto con el fin de nombrar miembros en las juntas y comisiones mencionadas.

Archivos adjuntos: [Adjunto Legistar - 5.28.2024](#)

**9. Puntos sacados de la aprobación del orden del día
(20 min).**

10. Sesión cerrada

24-0308 Sesión cerrada

Texto del orden del día: Se le solicita a la Junta pasar a sesión cerrada para consultar con un abogado empleado o mantenido por el organismo público con el fin de preservar el privilegio abogado-cliente entre el abogado y el organismo público con el fin de hablar sobre la litigación relacionada con los acuerdos nacionales sobre opioides; privilegio que es reconocido de conformidad con los estatutos generales 143- 318.11(a)(3)

Alineación con el plan estratégico: Este punto se alinea con la Meta estratégica 5.

Personal de referencia: Curtis Massey, fiscal del condado interino.

Recomendación de la gerente del condado: La gerente del condado recomienda que la Junta pase a una sesión cerrada y ofrezca instrucciones al personal.

11. Se levanta la sesión